



Consejo Económico y Social

Distr. general
22 de diciembre de 2005
Español
Original: inglés

Comisión de Estadística

37º período de sesiones

7 a 10 de marzo de 2006

Tema 4 d) del programa provisional*

Temas de información: estadísticas sobre la pobreza

Informe del Grupo de Río sobre las estadísticas de la pobreza

Nota del Secretario General

En cumplimiento de una solicitud de la Comisión de Estadística formulada en su 36º período de sesiones**, el Secretario General tiene el honor de transmitir el informe del Grupo de Río sobre las estadísticas de la pobreza. Se pide a la Comisión que tome nota del informe.

* E/CN.3/2006/1.

** *Documentos Oficiales del Consejo Económico y Social, 2005, Suplemento No. 4 (E/2005/24), cap. I. B.*



Informe del Grupo de Río sobre las estadísticas de la pobreza

Finalidad

Los objetivos principales del Grupo de Río sobre las estadísticas de la pobreza consisten en aprovechar la experiencia e intereses de los distintos grupos y organizaciones que se dedican en el mundo entero a medir, interpretar y utilizar las estadísticas de la pobreza, especialmente cuando esa labor se realiza en oficinas de estadística o en estrecho contacto con ellas. La determinación de los indicadores, las metodologías y las fuentes de datos utilizados debería permitir la elaboración de documentos o informes en que figurara la información más actualizada en materia de mediciones, procedimientos comunes y prácticas óptimas en relación con el estudio de la pobreza. Al mismo tiempo, se podrían precisar las dificultades más importantes, y los expertos que analizan problemas y temas similares podrían cooperar para mejorar la calidad y pertinencia de las mediciones. La experiencia obtenida permitirá que el Grupo de Río termine de preparar un compendio de prácticas óptimas que se presentará a fines de 2005 a los miembros de la Comisión de Estadística para que formulen observaciones finales al respecto.

Año en que se organizó

1996

Participantes

Países

Argentina, Australia, Belarús, Botswana, Brasil, Canadá, Chile, España, Estados Unidos de América, Francia, India, Indonesia, México, Nigeria, Países Bajos, Perú, Portugal, Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, Sudáfrica, Suiza, Turquía y Uruguay.

Organizaciones y otras instituciones

Banco Interamericano de Desarrollo, Banco Mundial, Centro Latinoamericano de Demografía, Comisión Económica para África, Comisión Económica para América Latina y el Caribe (CEPAL), Comisión Económica y Social para Asia y el Pacífico (CESPAP), Consejo de Investigaciones sobre Ciencias Humanas, Consorcio de Estadísticas para el Desarrollo en el siglo XXI (PARIS 21), División de Estadística de las Naciones Unidas, Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF), Fondo de Población de las Naciones Unidas (UNFPA), Instituto Latinoamericano y del Caribe de Planificación Económica y Social, London School of Economics and Political Science, Oficina de Estadística de las Comunidades Europeas (Eurostat), Organización de Cooperación y Desarrollo Económicos (OCDE), Organización Internacional del Trabajo (OIT), Organización Panamericana de la Salud (OPS)/Organización Mundial de la Salud (OMS), Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo, y Townsend Centre for International Poverty Research.

Seminarios

- Primer seminario: Santiago, 7 a 9 de mayo de 1997
- Segundo seminario: Río de Janeiro, 13 a 15 de mayo de 1998
- Tercer seminario: Lisboa, 22 a 24 de noviembre de 1999
- Cuarto seminario: Río de Janeiro, 15 a 17 de octubre de 2001
- Quinto seminario: Río de Janeiro, 13 a 15 de noviembre de 2002
- Sexto seminario: Río de Janeiro, 12 a 14 de noviembre de 2003
- Séptimo seminario: Río de Janeiro, 6 a 8 de diciembre de 2004

Temas examinados

Mediciones orientadas a la formulación de indicadores sintéticos o de la política de mitigación de la pobreza; clasificaciones analíticas de los indicadores sintéticos de las estadísticas de la pobreza: pobreza absoluta (enfoque de umbrales de la pobreza y necesidades básicas insatisfechas) y pobreza relativa, pobreza objetiva y subjetiva; dinámica de la pobreza; relaciones entre la pobreza y otras categorías conceptuales utilizadas en la política social, como la exclusión social, la vulnerabilidad y los derechos sociales; el enfoque microeconómico (a nivel personal y familiar) de las mediciones de la pobreza asociado con la política de mitigación de la pobreza, comparaciones internacionales, estrategias internacionales para mitigar la pobreza, sus objetivos, metas y medios de aplicación, y estrategias para mejorar la información.

Respecto de todos esos temas se han examinado y comparado las cuestiones metodológicas y de procedimiento utilizadas de manera más generalizada en las diferentes mediciones de la pobreza. El Grupo de Río ha determinado: a) los problemas metodológicos y estadísticos más importantes que están estudiando los participantes; b) las fuentes, los conceptos y las clasificaciones estadísticas utilizados en la medición de la pobreza; c) la labor en curso encaminada a mejorar la puntualidad y calidad de las fuentes y las estimaciones; d) la experiencia internacional necesaria para pasar a prácticas comunes en la medición de la pobreza; y e) acuerdos institucionales con miras a fomentar la comparabilidad de las mediciones en diferentes regiones.

Productos

El programa y los documentos de los seminarios pueden consultarse en el sitio del Grupo de Río en la Red (www.ibge.gov.br/poverty). La CEPAL ha publicado monografías e informes finales de los cuatro primeros seminarios, cuyas bibliografías pueden consultarse en el sitio en la Red dedicado a las publicaciones de la CEPAL en: <http://www.eclac.org/publicaciones/default.asp?idioma=IN> o <http://www.eclac.org/publicaciones/> (en español) con las firmas LC/R.1814, LC/R.1960, LC/R.1998 y LC/R.2096.

En el compendio que se está preparando se presta especial atención a las prácticas establecidas en materia de medición de la pobreza. Las prácticas establecidas son las seguidas con carácter permanente por una organización nacional, regional o internacional

que publica periódicamente resultados sobre la medición de la pobreza y las metodologías y fuentes de datos utilizadas, y difunde públicamente esas estimaciones. También se han incluido las prácticas de unos pocos institutos de investigación, estrechamente relacionados con las mediciones oficiales.

Las prácticas se clasifican con arreglo a cinco enfoques y comprenden: umbrales de la pobreza absoluta, relativa y subjetiva, necesidades básicas insatisfechas o privaciones, y el enfoque combinado de los umbrales de la pobreza y las privaciones. Las mediciones de la salud y la pobreza infantil se incluyen en los enfoques que abarcan los umbrales de la pobreza absoluta y de las necesidades básicas insatisfechas, respectivamente. El documento presenta en cada caso los pasos más importantes de los procedimientos, siguiendo una estructura común que incluye la determinación de los niveles de pobreza, los recursos de las familias para alcanzar los niveles, unidades de análisis, desglose geográfico y fuentes de información. También se incluyen observaciones sobre la naturaleza y la importancia de los problemas característicos de cada enfoque.

El compendio se ha concebido para proporcionar al lector una idea clara del contenido de los diferentes enfoques y de los requisitos necesarios para adoptar o mejorar cualquiera de los enfoques de la medición. Se ha procurado incluir una amplia gama de opciones para cada enfoque, de manera que el lector pueda identificar la opción más avanzada y la distancia que debe recorrer para alcanzarla un país con poca o ninguna experiencia reciente. En el compendio se ha intentado presentar una descripción imparcial de esas opciones y se ha evitado formular recomendaciones explícitas que expresen las preferencias de los autores.

En el capítulo final se presentan tres temas transversales: la relación de cada enfoque con diferentes tipos de políticas de mitigación de la pobreza; los desafíos encontrados y el progreso alcanzado en la esfera de las comparaciones internacionales, y algunas estrategias posibles de información estadística para hacer frente a la demanda cada vez mayor que existe en esa esfera. Este capítulo debería aportar una contribución a las deliberaciones de la Comisión de Estadística en relación con la aprobación de las actividades orientadas a mejorar la cooperación internacional en esa esfera.

Actividades planificadas

El Grupo de Río ha recopilado un número considerable de documentos en que se recoge la labor realizada o en curso en la esfera de las estadísticas de la pobreza. En su séptimo seminario, el Grupo de Río realizó una evaluación de la documentación disponible y decidió que estaba en condiciones de terminar el compendio en 2005. Se adoptó una decisión en relación con los capítulos que se incluirían, una distribución de responsabilidades y un calendario de actividades.

Productos futuros previstos (fechas)

Después de la celebración del período de sesiones de 2006 de la Comisión de Estadística, las observaciones de los miembros de la Comisión se procesarán y se presentarán en el mes de marzo, y en abril y mayo se editará una versión definitiva del compendio, a fin de que se pueda publicar en inglés en junio.

Contactos

Sr. Eduardo Pereira Nunes o Sra. Elisa Caillaux
Instituto Brasileiro de Geografia e Estatística
Av. Franklin Roosevelt, 166, RJ., andar 10
20021-120, Río de Janeiro
Brasil
Tel.: (5521) 2142 4503 / 02 / 01
Fax: (5521) 2142 0893
Dirección electrónica: *eptunes@ibge.gov.br*

Sr. Pedro Sáinz
Consultor del Instituto Brasileiro de Geografia e Estatística
Casilla 179-D, Santiago
Chile
Tel.: (562) 210 2660
Fax: (562) 210 2523
Dirección electrónica: *pedro.sainz@cepal.org*

Sr. Juan Carlos Feres
División de Estadística y Proyecciones Económicas
Comisión Económica para América Latina y el Caribe
Av. Dag Hammarskjöld s/n, Casilla 179-D
Santiago
Chile
Tel.: (562) 210 2408
Fax: (562) 210 2472
Dirección electrónica: *juancarlos.feres@cepal.org*
